



## DELIBERATION DU CONSEIL MUNICIPAL

SEANCE DU 16 juillet 2020 à 16 h 00

AUJOURD'HUI seize juillet deux mille vingt

LE CONSEIL MUNICIPAL de la Ville de Clermont-Ferrand, convoqué par Monsieur le Maire le 10 juillet 2020, s'est réuni dans les Salons de l'Hôtel de Ville.

Après avoir ouvert la séance, Monsieur le Maire procède à l'appel.

Etaient présents Mmes et MM. les Membres du Conseil dont les noms suivent :

**Olivier BIANCHI, Maire, présidant la séance**

**Présent(e)s** : Olivier BIANCHI, Christine DULAC ROUGERIE, Nicolas BONNET, Marion CANALES, Cyril CINEUX, Isabelle LAVEST, Grégory BERNARD, Manuela FERREIRA DE SOUSA, Rémi CHABRILLAT, Nicaise JOSEPH, Jean-Christophe CERVANTES, Cécile AUDET, Jérôme GODARD, Odile VIGNAL, Christophe BERTUCAT, Magali GALLAIS, Jérôme AUSLENDER, Anne-Laure STANISLAS, Didier MULLER, Sondès EL HAFIDHI, Charles-André DUBREUIL, Sylviane TARDIEU, Dominique ADENOT, Anna AUBOIS, Marion BARRAUD, Laetitia BEN SADOK, Valérie BERNARD, Fatima BISMIR, Julien BONY, Jean-Pierre BRENAS, Dominique BRIAT, Estelle BRUANT, Fatima CHENNOUF-TERRASSE, Alparslan COSKUN, Samir EL BAKKALI, Eric FAIDY, Christiane JALICON, Claudine KHATCHADOURIAN-TECER, Wendy LAFAYE, Diego LANDIVAR, Cécile LAPORTE, Steve MAQUAIRE-BEAUSOLEIL, Marianne MAXIMI, Pierre MIQUEL, Lucie MIZOULE, Lucas PEYRE, Frédéric PILAUD, Catherine PINET-TALLON, Stanislas RENIÉ, Pierre SABATIER, Vincent SOULIGNAC, Yannick VIGIGNOL, Thomas WEIBEL

**Excusé(e)s ayant donné pouvoir** : Géraldine BASTIEN à Jean-Pierre BRENAS, Alexis BLONDEAU à Eric FAIDY

**Excusé(e)s** :

**Absent(e)s** :

**Secrétaire** : Wendy LAFAYE

*Madame Sondès EL HAFIDHI arrive avant le vote de la question n°3.*

*Monsieur le Maire sort pour l'examen, les débats et le vote du Compte Administratif (question n°17).*

*Madame Christine DULAC ROUGERIE, Première Adjointe, préside la séance pour la question n°17.*

*Monsieur le Maire reprend la présidence de la séance après le vote de la question n°17.*

*Monsieur Samir EL BAKKALI quitte la séance avant le vote de la question n°28 et donne pouvoir à Madame Magali GALLAIS.*

*Madame Estelle BRUANT arrive avant le vote de la question n°32.*

Rapport N° 38

TARIFS DES INSTALLATIONS SPORTIVES - SAISON 2020/2021

Compte tenu du contexte actuel, la Ville de Clermont-Ferrand a décidé de ne pas augmenter les tarifs de la mise à disposition des installations sportives.

Il vous est donc proposé le maintien des tarifs appliqués dans le cadre de l'utilisation des installations sportives sur la période du 1<sup>er</sup> août 2020 au 31 juillet 2021, selon les tableaux et réglementation ci-après :

**TARIFS APPLICABLES DANS LES ETABLISSEMENTS SPORTIFS  
du 1er août 2020 au 31 juillet 2021 (sauf dispositions particulières)**

| TARIFS PUBLICS UNITAIRES |  | saison 2020-2021 |                  |
|--------------------------|--|------------------|------------------|
|                          |  | Unité            | Carte abonnement |
| TENNIS<br>Plein air      | 1) Plein tarif / 1 heure                 | 9,00 €           | 78,00 €          |
|                          | 2) <i>Tarif réduit / Carte Citéjeune</i> | 6,60 €           | 58,00 €          |
| TENNIS<br>Couverts       | 3) Plein tarif / 1 heure                 | 11,00 €          | 95,00 €          |
|                          | 4) <i>Tarif réduit / Carte Citéjeune</i> | 8,30 €           | 73,00 €          |

| TARIFS A USAGE SPORTIF ASSOCIATIF OU SCOLAIRE      |     |  | saison 2020-2021 |
|--|-----|--|------------------|
|  |     |  | Tarif horaire    |
| GYMNASES<br>800 m <sup>2</sup> ou plus             | 5)  | Autun - Brugièrè - Cézeaux - La Charme - Croix-Neyrat - Fleury - Granouillet - Perrier -Pras - Soulier - Thévenet - Verlaguet - Verne - France   | 36,00 €          |
|  | 6)  | <i>Tarif réduit consenti aux lycées - collèges</i>   |                  |
| GYMNASES<br>500m <sup>2</sup> à 800 m <sup>2</sup> | 7)  | Buisson - Curie - Ferry - Maison des Sports (basket, archerie, piste)<br>Oradou - Baudelaire   | 16,00 €          |
|  | 8)  | <i>Tarif réduit consenti aux lycées - collèges</i>   | 9,80 €           |
| SALLES SPECIALISEES<br>moins de 500 m <sup>2</sup> | 9)  | Skate-park   | 11,00 €          |
|  | 10) | Salles Arnaud (dojo Brizon/Salle J. Brel) - Arbos - salles des Cézeaux - salles de la Maison des Sports - Buisson – Dômes - salles Thévenet - Stand de tir Cartoucherie  | 11,00 €          |
|  | 11) | <i>Tarif réduit consenti aux lycées - collèges pour les salles sur tarif n° 10</i>   | 6,80 €           |
| TERRAINS<br>Plein Air                              | 12) | Terrains engazonnés : Cézeaux = 1-2-3-5-6-7 / Leclanché = 4<br>Espérance / Papillaud   | 18,50 €          |
|  | 13) | <i>Tarif réduit consenti aux lycées - collèges</i>   | 16,50 €          |
|  | 14) | Terrains stabilisés, synthétiques, installations d'athlétisme, plateaux E.P.S., terrain de padel :<br><u>Stabilisés</u> : Leclanché n° 1-3-5-7<br><u>Synthétiques</u> : Leclanché n° 2 - 6 / Cézeaux n° 4 / Trémonteix / Boutet / Fraternité | 11,00 €          |

|                                |      |  |         |
|--------------------------------|------|--|---------|
|                                | 15)  | Tarif réduit consenti aux lycées - collèges  | 9,00 €  |
| <b>SALLES DE REUNION</b>       | 16)* | Maison des Sports : Foyer - bureau 9 - salle Parme   | 11,00 € |
|                                |      | Fleury /Thévenet / Espérance / Cézeaux / Autun / Curie / Cartoucherie/ Trémonteix / Fraternité         |         |
|                                | 17)* | Salle de conférence Maison des Sports  | 14,00 € |
|                                | 18)  | Salon Guy Ollier Maison des Sports (vide)  | 31,00 € |
| <b>HALL OUEST M.DES SPORTS</b> | 19)  | Location pour exposition ou réunions diverses (hall vide)  | 97,00 € |
| <b>MAISON DES BOULISTES</b>    | 20)  |  | 11,00 € |
|                                | 21)  | Tarif réduit consenti aux lycées - collèges  | 6,80 €  |
| <b>BOULODROME MUNICIPAL</b>    | 22)  |  | 11,00 € |
|                                | 23)  | Associations non clermontoises: tarif forfaitaire par licenciés de l'association pour l'année sportive | 10,00 € |
|                                | 24)  | Tarif réduit consenti aux lycées - collèges  | 6,80 €  |

| <b>AUTRES TARIFS FORFAITAIRES</b>                     |     |  | Saison<br>2020-2021      |
|---|-----|--|--------------------------|
|   |     | <b>A - GRANDE SALLE</b>  | <b>Tarif<br/>horaire</b> |
| <b>Spécificités</b>                                   |     | Location de la Grande Salle vide ou équipée de parquet sportif         |                          |
|   | 25) | Période hivernale - 1ère manifestation                                 | 5 900,00 €               |
| <b>MAISON</b>   | 26) | manifestation suivante ayant lieu le même jour                         | 3 040,00 €               |
|   | 27) | Période estivale - 1ère manifestation                                  | 5 170,00 €               |
| <b>DES</b>  | 28) | manifestation suivante ayant lieu le même jour                         | 2 640,00 €               |
|   | 29) | Location de la salle - tarif à la 1/2 journée                          | 3 040,00 €               |
| <b>SPORTS</b>   | 30) | Immobilisation - montage - démontage (1/2 Journée = réduction de 50 %) | 1 520,00 €               |
|   | 31) | Démontage / Montage du parquet   | 3 600,00 €               |
|   | 32) | Stand - Vente d'objets publicitaires ** (à la prestation)              | 120,00 €                 |
|   | 33) | Bar ** (à la prestation)   | 75,00 €                  |
|   |     | <b>B - LOCAUX DIVERS</b>   |                          |
| <b>PRESTATIONS COMMERCIALES<br/>MAISON DES SPORTS</b> | 34) | Salon Guy Ollier avec office Maison des Sports (vide)                  | 110,00 €                 |
|   | 35) | Gymnase (vide)   | 44,00 €                  |
|   | 36) | Salle de conférence  | 55,00 €                  |
|   | 37) | Foyer  | 29,00 €                  |
|   | 38) | Hall ouest   | 182,00 €                 |
|   | 39) | Stockage temporaire de matériel - le m <sup>2</sup> par jour           | 1,20 €                   |
|   | 40) | Location de bureaux, le M <sup>2</sup> mensuel                         | 8,40 €                   |
| <b>PRESTATIONS DE SERVICE</b>                         |     | <b>C - TARIFS FORFAITAIRES</b>   |                          |
|   | 41) | Participation des associations aux HS Gardiennage, l'heure             | 15,00 €                  |

|     |  |         |
|-----|--|---------|
| 42) | Agent de maitrise                            | 34,00 € |
| 43) | Agent technique - agent de sécurité incendie | 28,50 € |
| 44) | Agent d'entretien                            | 19,00 € |
| 45) | Forfait nettoyage                            | 86,00 € |

## CONDITIONS D'APPLICATION

### Fct événementiel

- = Tarifs hors taxes + TVA obligatoire au taux en vigueur.
- Manifestations à entrées payantes = prélèvement d'un % sur
- = la recette selon dispositions du contrat avec application d'un minimum garanti pour la Ville

### Stand, bar, activités commerciales

- = Tarifs hors taxes – TVA obligatoire au taux en vigueur.

### Fonction Sport

- = Pas de TVA (choix de la Ville de ne pas l'appliquer pour la fonction Sport)
- = Les tarifs s'entendent sans les prestations sécurité incendie et de sécurité civile
- = Toutes les autres prestations (matériels, personnel) font l'objet d'un devis.

### Période estivale

- = Du 1er mai au 31 octobre

### Période hivernale

- = Du 1er janvier au 30 avril et du 1er novembre au 31 décembre

(b)

**La Ville se réserve le droit de fixer par convention des tarifs autres que ceux ci-dessus mentionnés pour des cas particuliers**

**CONDITIONS D'APPLICATION DE LA TARIFICATION  
DES INSTALLATIONS SPORTIVES  
Saison 2020 – 2021**

| Établissements scolaires des premier et second degrés |                       |
|---|-----------------------|
| UTILISATEURS  | TARIFICATION          |
| Ecoles primaires publiques                            | Gratuité              |
| Ecoles primaires privées                              | Payant - tarif réduit |
| Collèges  | Payant - tarif réduit |
| Lycées  | Payant - tarif réduit |
| Autres établissements éducatifs Clermontois           | Payant - tarif réduit |
| Autres établissements éducatifs non clermontois       | Payant - plein tarif  |
| École de la 2ème chance                               | Payant - plein tarif  |
| Rectorat, Académie                                    | Payant - plein tarif  |
| UNSS  | Gratuité              |
| USEP  | Gratuité              |
| UFOLEP  | Gratuité              |

| Établissements d'enseignement supérieur |                            |
|---|----------------------------|
| UTILISATEURS                            | TARIFICATION               |
| Ligue AURA Sport Universitaire          | Gratuit                    |
| ESPE Clermont Auvergne                  | Payant - plein tarif       |
| SUAPS                                   | Gratuit                    |
| UFR STAPS                               | Payant - 50 % de réduction |

| Associations  |                            |
|---|----------------------------|
| UTILISATEURS  | TARIFICATION               |
| Associations sportives clermontoises  | Gratuit                    |
| Sport-Entreprise Clermontois  | Gratuit                    |
| Associations sportives non clermontoises  | Payant - plein tarif       |
| Associations non sportives clermontoises (réservations périodiques...)          | Payant - 50 % de réduction |
| Associations non sportives Clermontoises (stages et/ou demandes ponctuelles...) | Payant - plein tarif       |
| Fédérations, Ligues, Comités, District  | Payant - 50 % de réduction |
| Autres demandeurs   | Payant - plein tarif       |

| Divers                                       |                           |
|--|---------------------------|
| UTILISATEURS                                 | TARIFICATION              |
| Administrations d'Etat (Douanes, DDSP, SRPJ) | Payant - 50% de réduction |
| SDIS   | Gratuit                   |

**DELIBERATION**

Après en avoir délibéré, la proposition mise aux voix est adoptée à l'unanimité.

Pour ampliation certifiée conforme.

Fait à Clermont-Ferrand, le

24 JUIL. 2020

Le Maire,  
Pour le Maire et par délégation  
La 1<sup>ère</sup> Adjointe



Christine DULAC-ROUGERIE

